CYCLEMASTER

# Cykel-computer

Trådløs og soldrevet



3 års GARANTI PRODUCENT

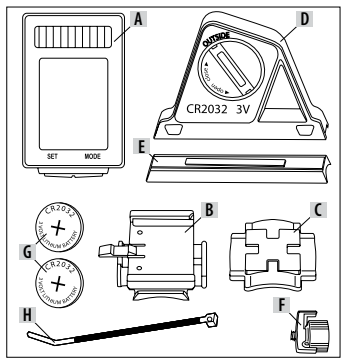
KUNDESERVICE
00800 / 68546854 (gratis, mobiltakst afviger)
monz-dk@teknihall.com
Varenr. 8610 04/2020

ORIGINAL BRUGSVEJLEDNING

25086102
04/2020
Varenr.: 8610 / P030000536

## Leveringsomfang

- A Cykelcomputer
- B Holder til cykelcomputer
- C Gummiunderlag til holderen
- D Føler
- E Gummiunderlag til føleren
- F Magnet med magnetholder
- G 2 x knapbatteri (2 x type CR 2032)
- H 6 x kabelstrips




## Tekniske data

**Cykelcomputer, trådløs og soldrevet**

Varenr.: 8610
P030000536
Modelnummer: 22970
Strømforsyning:
Driftsspænding; 3 V
Knapbatteri føler: 3 V ⎓, type: CR2032
Knapbatteri cykelcomputer: 3 V ⎓, type: CR2032
Kapslingsklasse: IP44 (stænkvandbeskyttet)
Sendefrekvens og sendeeffekt:
**Cykelcomputer:** Frekvensbånd: 125 kHz ± 10 kHz
**Føler**: Frekvensbånd: 125 kHz ± 10 kHz
Maksimal overføringseffekt < 5 dBm
Vægt: ca. 72 g (inkl. tilbehør)
Mål cykelcomputer:
ca. 6,3 x 4 x 1,5 cm (L x B x D)
Produktionsdato: 2019
Garanti: 3 år

## 1. Indledning

**Symbolforklaring**

Følgende symboler og signalord anvendes i denne betjeningsvejledning, på selve cykelcomputeren eller på emballagen.

**⚠ ADVARSEL!**

Dette symbol/-ord betegner en fare med en mellemstor risiko, der, hvis den ikke undgås, kan medføre livsfare eller alvorlige kvæstelser.

**⚠ FORSIGTIG!**

Dette symbol/-ord betegner en fare med en lav risiko, der, hvis den ikke undgås, kan medføre lettere eller mellemstore kvæstelser.

**HENVISNING!**

Dette signalord advarer mod mulige materielle skader.

Dette symbol giver nyttige ekstra informationer til brugen.

Dette symbol angiver mulige farer i forhold til børn.

Overensstemmelseserklæring *(se kapitel »Overensstemmelseserklæring«)*: Produkter, der er markeret med dette symbol, opfylder alle relevante harmoniserede forskrifter i det Europæiske Økonomiske Område.

Dette tegn betyder jævnstrøm.

IP44 Dette tegn angiver kapslingsklassen IP44 (beskyttelse mod normale vandstænk).

Dette tegn henviser til, at de nødvendige batterier er omfattet af leverancen.

Dette tegn angiver, hvordan knapcellen indsættes.

Dette symbol angiver mulige farer i form af eksplosioner.

Dette symbol angiver mulige farer ved håndtering med batterier.

Dette tegn informerer om, hvordan emballage og produkt skal bortskaffes.

Dette tegn henviser til særlige kendetegn af produktet: Uden kabel, kalorieforbrug, strækning, passende til alle størrelser, temperatur, stopur, belysning

## 2. Formålmæssig brug

Cykelcomputeren er udelukkende beregnet til at vise og indsamle informationer (f.eks. gennemsnitshastighed, klokkeslæt etc.) ved brug af en cykel. Den er udelukkende bestemt til privat brug og er ikke egnet til erhverv. Brug udelukkende cykelcomputeren som angivet i denne betjeningsvejledning. Enhver anden brug gælder som ikke formålsmæssig og kan medføre materielle- og endda personskader. Vi afviser ethvert ansvar for materielle eller personskader, som er opstået pga. manglende overholdelse af nærværende vejledning eller pga. usagkyndig brug.

## 3. Sikkerhedsanvisninger

**Læs sikkerhedshenvisningerne omhyggeligt.**

**Denne cykelcomputer kan benyttes af børn på alderen otte år og derover såvel som af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, såfremt disse personer er under opsyn eller er undervist om den sikre brug af cykelcomputeren og har forstået farerne i den forbindelse. Børn må ikke lege med cykelcomputeren. Børn må ikke lege med cykelcomputeren. Vedligeholdelse og/eller rengøring må ikke udføres af børn, som ikke er under opsyn.**

**⚠ ADVARSEL!**

**FARE! LIVSFARE OG FARE FOR PERSONSKADER.**

Opbevar emballagematerialet utilgængeligt for børn. Blandt andet er der kvælningsfare!
Cykelcomputeren indeholder smådele. Børn kan synke dem under legen, og blive kvalt. Smådele må ikke komme i nærheden af børn.

**FARER, DER UDGÅR FRA KNAPBATTERIER!**

Knapbatteriets drift sker via knapbatteritype CR 2032.

**HENVISNING!**

## 4. Fare for skader!

- Usagkyndig håndtering med cykelcomputeren kan medføre at slangen bliver beskadiget.
- Benyt cykelcomputeren ved en omgivelsestemperatur mellem -10° C og +50° C.
- Cykelcomputeren må ikke udsættes for vedvarende fugt.
- Undgå støv, varme og vedvarende direkte sollys.
- Du må ikke selv reparere cykelcomputeren. Ved tekniske problemer kontaktes producenten via den serviceadresse, der er angivet på garantikortet.
- Hvis knapbatterifaget ikke længere kan lukkes sikkert via kabinettets låg, skal cykelcomputeren bortskaffes som beskrevet i kapitel »Bortskaffelse«.
- For at undgå at knapbatteriet aflades før tid, bør magneten ikke have umiddelbar kontakt med føleren, når cyklen holder stille i længere tid. Fjern knapbatterierne, når cykelcomputeren ikke anvendes i længere tid.

## 5. Sikkerhedshenvisninger vedrørende batterier:

**⚠ ADVARSEL!**

**DER ER FARE FOR PERSONSKADER!**

- Knapbatterier bør opbevares utilgængeligt for børn. Knapbatterier kan være livsfarlige, hvis de sluges, og derfor skal dette produkt og de tilhørende batterier opbevares utilgængeligt for små børn.

**⚠ ADVARSEL!**

**EKSPLOSIONSFARE: Ved usagkyndig udskiftning af knapbatterier.**

- De knapbatterier, der skal udskiftes, må kun udskiftes med den samme type knapbatterier. Vær opmærksom på polariteten, når knapbatteriet udskiftes. Ved behov skal knapbatteriet og kontakterne på cykelcomputeren rengøres inden de sættes ind.

**EKSPLOSIONSFARE:** Ikke-genopladelige batterier må aldrig oplades, kortsluttes eller åbnes. Overophedning, brandfare eller eksplosion kan være følgen.

**BEMÆRK!** Udløbne eller beskadige batterier kan ætse huden ved berøring. Udløbne batterier må ikke berøres med bare hænder; brug derfor altid egnede sikkerhedshandsker!

- Søg omgående lægehjælp, hvis der er slugt et batteri.
- For føleren og cykelcomputeren må der kun anvendes knapbatterier af type CR2032 fra samme producent.
- Knapbatterier skal opbevares tørt og køligt, aldrig fugtigt.
- Batterier må aldrig kastes i ilden. Der er fare for eksplosion
- Knapbatterier må ikke udsættes for alt for stor varme. Øget fare for udløbende batterier!
- Knapbatterier må ikke deformeres. Eksplosioner og heraf følgende personskader kan være følgen.
- Engangsknapbatterier mister en del af deres energi under opbevaring.
- Fjern batterierne, når cykelcomputeren ikke er i brug.
- Udtjente knapbatterier skal fjernes straks ud af cykelcomputeren og bortskaffes korrekt på din lokale genbrugsstation.
- Opbevar engangsbatterier adskilt fra afladede knapbatterier for ikke at forbytte dem.

## 6. Oplysninger om solceller

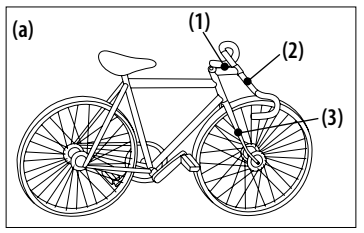
Denne cykelcomputer er udstyret med solceller, der omvandler lysenergi i elektrisk strøm. Dette forlænger knapbatteriets levetid. Der kræves dog knapbatterier til energiforsyning i mørket og til føleren.

## 7. Kontrol af cykelcomputeren

Kontroller inden første ibrugtagning, om cykelcomputeren er fuldstændig og ubeskadiget.

## 8. Montering

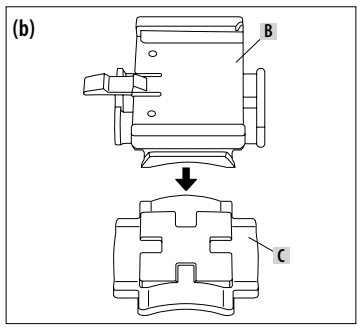
### 8.1 Monteringspunkter på cyklen / fig. (a)




### 8.2 Montering af holder og cykelcomputer

**Montering foran på cyklen /fig. (b-c)**

Læg gummiunderlaget **C** under cykelcomputerens holder **B**.

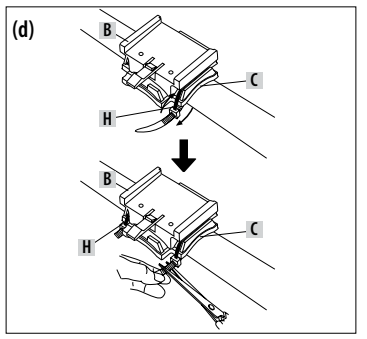



Læg holderen **B** med gummiunderlaget **C** på cyklens fremrør (monteringspunkt (1)), og før to kabelstrips **H** gennem de dertil beregnede styr på holderen **B**. Spænd kabelstripsene **H** godt, så hele holderen bliver spændt. Klip de resterende ender på begge kabelstrips **H** af med en saks. Nu er holderen monteret.



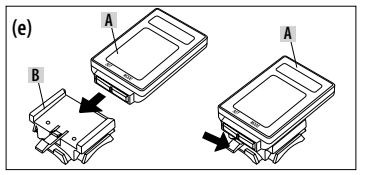

**Montering på styrestangen / fig. (d)**

Læg holderen **B** med gummiunderlaget **C** på cykelstyret (monteringspunkt (2)), og før to kabelstrips **H** gennem de dertil beregnede styr på holderen **B**. Spænd kabelstripsene **H** godt, så hele holderen bliver spændt. Klip de resterende ender på begge kabelstrips **H** af med en saks. Nu er holderen monteret.




**Cykelcomputerens montering / fig. (e)**

Skub til cykelcomputeren **A** på holderen, til den går hørbart i indgreb **B**. For at fjerne cykelcomputeren fra holderen, trykkes låseholderen nedad, og træk cykelcomputeren af holderen.



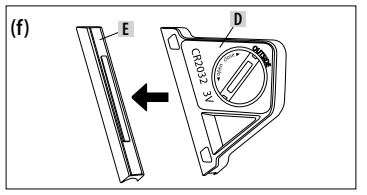

### 8.3. Montering af føler og magnet

**Følerens montering / fig. (f-g)**

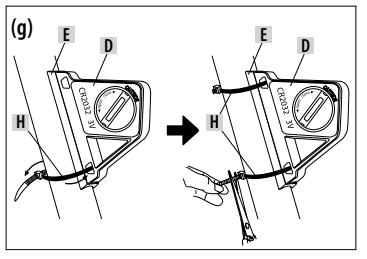
Læg gummiunderlaget **E** hen til føleren **D**.

**HENVISNING!**

Batteridækslet på føleren skal ved monteringen pege væk fra egerne.

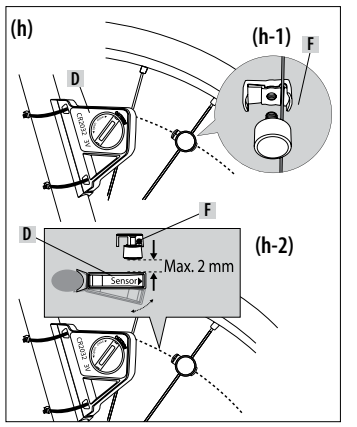



Hold føleren **D** med gummiunderlaget **E** på cyklens kronrør (monteringspunkt (3)), og før to kabelstrips **H** gennem de dertil beregnede styr på holderen **D**. Spænd kabelstripsene **H** godt, så gummiunderlaget **E** og føler **D** bliver spændt. Klip de resterende ender på begge kabelstrips **H** af med en saks. Nu er føleren monteret.




**Magnetens montering / fig. (h)**

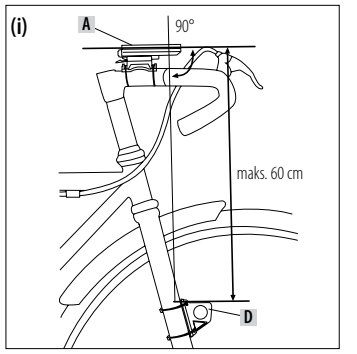
Adskil magneten og magnetholderen **F**, og fastgør den som vist på et eg på forhjulet på højde med føleren **D**. Sørg for at afstanden mellem føleren **D** og magnetholderen **F** ikke er mere end 2 mm. Drej dertil føleren **D** tilsvarende på gaffelrøret (se fig. h-1)
Sørg for at magneten **F** passerer føleren **D** på pilmarkeringen på føleren (se fig. h-2).



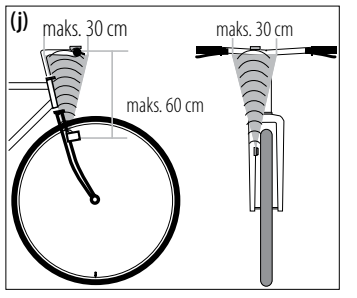

**HENVISNING!**

### 8.4. Justering / fig. (i)

Sørg for, at cykelcomputeren **A** og føleren **D** står i en vinkel på 90° til hinanden. Den indbyrdes afstand mellem cykelcomputeren **A** og føleren **D** bør være maks. 60 cm.
**Marker den maksimale afstand til gaffelrøret inden montering!**




Sørg for, at computeren er monteret i følerens markerede sendeområde, **fig. (j)**




## 9. Ibrugtagning

Inden cykelcomputerens og følerens første ibrugtagning skal knapbatterierne placeres.

**Ilægning af knapbatteriet i føleren (fig. k) og cykelcomputer / fig. (l)**

Åbn låget på knapbatterifaget på føleren **D** med en mønt mod uret. Låget skal trykkes let nedad med mønten.
Undgå den direkte hudkontakt med knapbatteriernes flader. Disse kunne aflades herved.
Ilæg knapbatteriet **G** således, at +-polen er synlig. Luk låget tilsvarende med mønten, efter at knapbatterierne er lagt i.

**GARANTIBEVIS - VED BEHOV: KLIP UD, UDFYLD OG SEND TIL DEN SERVICEADRESSE, DER ER ANGIVET PÅ BAGSIDEN**

| Forhandler |
|---|
| Firmanavn: |
| Adresse/husnr.: |
| Postnr./by: |

| Køber |
|---|
| Navn/fornavn: |
| Adresse/husnr.: |
| Postnr./by: |
| E-mail: Underskrift |

© Copyright by: MONZ Handelsgesellschaft International mbH & Co. KG
Eftertryk eller enhver anden form for anvendelse kun med tilladelse fra ophavsmanden

Cykel-computer
Trådløs og soldrevet

CYCLEMASTER

3 års GARANTI PRODUCENT

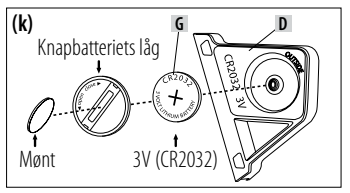
KUNDESERVICE
00800 / 68546854 (gratis, mobiltakst afviger)
monz-dk@teknihall.com

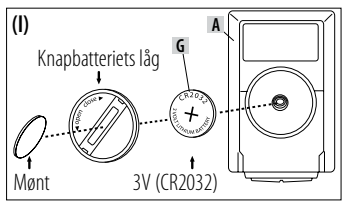
PRODUKT
EAN: 25086102
Art.-Nr.: 8610
04/2020

fra købsdatoen (opbevar købskvitteringen)

**Garantibevis**

Fremgangsmåden ved cykelcomputeren **A** er tilsvarende. Evt. skal cykelcomputeren dertil tages af holderen fig. (e).
Læg knapbatterier ikke løst i, da funktionerne ellers ikke kan vises.



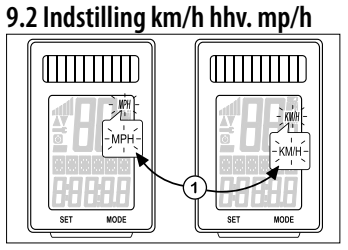

## 9.1 Menusprog

Før du indstiller computeren, skal beskyttelsesfolien fjernes fra displayet.




Efter isætning af knapbatteri lyser indstillingen til valg af menusprog. Der kan vælges mellem tysk, engelsk og fransk. Tryk på MODE-tasten for at skifte mellem sprogene. Bekræft dit valg med SET-knappen.

## 9.2 Indstilling km/h hhv. mp/h



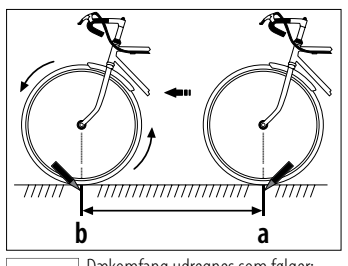




Her kan du vælge mellem km/h (kilometer) og mp/h (miles). I displayet blinker „SET KM". Via MODE-tasten kan der skiftes mellem de forskellige indstillinger. Bekræft dit valg med SET-knappen.




## 9.3 Indstilling af dækomfang







Dækomfang udregnes som følger:
1. Sørg for korrekt oppumpede dæk.
2. Drej ventilen på forhjulet til nederste position og markér ventilens position på gaden/undergrunden **(a)**.
3. Rul cyklen én omdrejning fremad, indtil ventilen igen er i nederste position **(b)**.
4. Mål distancen i mm. Nu har du hjulomfanget.

I display vises basisindstilling for hjulomfang „2155" (i mm). Tusindtal kan kun indstilles med 1 eller 2. Ved tryk på MODE-tasten blinker tusindtallet. Ved tryk på MODE-tasten forhøjes denne værdi skridtvist med 1. Ved tryk på SET-tasten kvitteres valget. De følgende cifre indstilles tilsvarende. Et-, to- eller trecifrede tal kan indstilles med cifre mellem 0 og 9.

## 9.4 Indstilling af hele strækningen




I display vises basisindstilling „00000". Ved tryk på SET-tasten kvitteres basisindstillingen. Ved tryk på MODE-tasten blinker ti-tusindtallet. Ved tryk på MODE-tasten forhøjes denne værdi skridtvist med 1. Ved tryk på SET-tasten kvitteres valget. Et-, to-, tre-, fire- eller femcifrede tal kan indstilles med cifre mellem 0 og 9.

## 9.5 Indstilling af eftersynsinterval




I display vises basisindstilling „000". Dette svarer til distancen i km til næste cykeleftersyn. Ved tryk på MODE-tasten blinker hundredtallet. Ved tryk på MODE-tasten forhøjes et-, to- eller trecifrede tal skridtvis med 1. Ved tryk på SET-tasten kvitteres valget.
I display vises en skruetrækker, når indstillede kilometer er opnået og cyklen skal efterses.

## 9.6 Indstilling af vægt




I displayet blinker „KG" (kilogram). Ved tryk på MODE-tasten skifter man til „LB" (pund). Bekræft dit valg med SET-knappen. I display vises basisindstilling „065". Nu blinker hundredtallet. Sæt værdien op med MODE-tasten, og kvittér med SET-tasten. Fortsæt ligeledes med en- og tocifrede tal.

## 9.7 Display af $CO_2$-emissionsreduktion




Denne funktion bruges til beregning af $CO_2$-emissionsreduktionen. Her udregnes hvor meget $CO_2$ man havde produceret, hvis man i stedet for cyklen havde kørt strækningen med bilen. Bilens emissionsværdi i g/km står i bilens dokumenter. Eller brug basisindstillingen „160" (g/km). Ved tryk på MODE-tasten blinker hundredtallet. Ved tryk på MODE-tasten forhøjes et-, to- eller trecifrede tal skridtvis med 1. Ved tryk på SET-tasten kvitteres valget.

## 9.8 Indstilling 12 / 24 timers visning




I displayet blinker „24" (24-timers klokkeslæt format). Ved tryk på MODE-tasten skifter man til „12". Bekræft dit valg med SET-knappen.

## 9.9 Indstilling af ur




Timerne blinker på displayet. Tryk så længe på MODE-tasten, til det rigtige tal kommer frem. Bekræft dit valg med SET-knappen og skift derved automatisk til minutdisplay. Gør tilsvarende følgende. Hold SET-tasten nedtrykket i 3 sekunder, for at komme tilbage til punkt 9.8. Gør som her beskrevet. Derefter kan du igen indstille klokkeslæt og baggrundsbelysning.

## 9.10 Indstilling baggrundsbelysning

I displayet blinker „ON". Tryk på MODE-tasten for at skifte mellem »ON« og »OFF«. Hvis der slukkes for baggrundsbelysningen, skiftes til visning af hovedfunktioner.
Efter at baggrundsbelysningen er aktiveret, fastlægges tidsafsnittet (start- og sluttid), hvor funktionen skal være tændt. Timevisningen blinker. Tryk så længe på MODE-tasten, til det rigtige tal kommer frem. Bekræft dit valg med SET-knappen (derved skiftes automatisk til minutdisplay). Gør tilsvarende her. Baggrundsbelysningen tændes hver gang for ca. 3 sekunder, så snart tasten MODE eller SET trykkes inden for det indstillede tidsrum.

## 10. Styring af cykelcomputer

Aktivér cykelcomputeren med SET- eller MODE-tasten. Drejes nu cyklens forhjul, måles hastigheden. Vises ingen hastighed i display, kontrollér monteringen og gentag den evt.

## 11. Nystart



Skal indstillingerne nulstilles, holdes samtidigt på SET- og MODE-tasten nedtrykket i 4 sekunder. Vent ca. 3 sekunder indtil sprogindstillingen „DEUT" blinker. Efter nystart/reset er cykelcomputeren i basisindstillingen og samtlige indstillinger skal foretages igen.

## 12. Automatisk displayslukning

Efter ca. et minut uden bevægelse skifter cykelcomputeren automatisk til stand-by-modus, for at spare energi (klokkeslæt vises stadigvæk). Ved tryk på en vilkårlig tast eller større vibration genaktiveres cykelcomputeren.

## 13. Automatisk start-stop-funktion

Efter første igangsætning fra stand-by-modus har samtlige funktioner en automatisk start-stop-funktion (undtagen: stopur og klokkeslæt). Den starter når magneten kommer forbi sensoren for første gang. Står cyklen stille, har man ca. 3 sekunder til at give et nyt signal. Kommer intet yderligere signal, standses målingen automatisk.

## 14. Funktioner

Efter ibrugtagning af cykelcomputeren vises display for hastighed og klokkeslæt. Hastigheden aktualiseres permanent og vises i midten af display. Måleområde er 0,1-99,9.




**TAGKM (dagskilometer)**
Starter automatisk når turen startes. Maksimalt måleområde: 999.99.




**F-ZEIT (køretid)**
Samlede køretid vises fra sidste nystart. Maksimalt måleområde: 9:59:59.



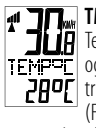

**DU-KMH (gennemsnitshastighed)**
Maksimalt måleområde: 99,9 km/h eller mp/h.




**MAXKMH (maksimal hastighed)**
Maksimal opnåede hastighed gemmes. Maksimalt måleområde: 99,9 km/h eller mp/h.




**GES-KM (samlet strækning)**
I alt kørte kilometer
(mil) gemmes. Maksimalt måleområde: 99999. Hold SET-tasten nedtrykket i 3 sekunder, for at komme tilbage til basisindstillingen. Følg fremgangsmåden som forklaret i punkt 9.1 til 9.6.




**TMP (temperatur)**
Temperaturen måles ca. hver 5. sekund og opdateres. Hold SET-tasten nedtrykket i 3 sekunder, for at skifte til °F (Fahrenheit). Efter ca. 2 sekunder omregnes til ønskede værdi.

## 15. EKSPERTMODUS

I EKSPERTMODUS kan der hentes yderligere modi. Hold MODE-tasten nedtrykket i ca. 5 sekunder. Kvittér med MODE. Du er nu i modusen EXPERT.
Ved at trykke på MODE-tasten kan der skiftes mellem OFF og ON. Ved tryk på SET-tasten kvitteres valget.




**STPUHR (stopur) - EXPERT**
Maksimalt måleområde: 9:59:59. Hold SET-tasten nedtrykket, for at starte stopuret. Et stopursymbol vises til venstre i display. Når der trykkes på SET-knappen igen, standses tælleren. Hold SET-tasten nedtrykket i ca. 3 sekunder, for at tilbage stille stopuret til 0.




**MNTEMP & MXTEMP (minimal & maksimal målt temperatur) - EXPERT**
F° (Fahrenheit) kan kun vælges i aktuelle temperatur display.







**CAL (kalorietæller) - EXPERT**
Aktuelt kalorieforbrug (kcal) vises. Maksimalt måleområde: 999.9. Hold SET-tasten nedtrykket i 3 sekunder, for at vende tilbage til punkt 9.6. Her kan vægten indstilles om ønsket. Kalorieangivelsen er der kun som motivation.



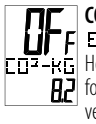

**KCAL (total kalorietæller) EXPERT**
Her vises total kalorieforbruget (kcal) siden sidste genstart. Maksimalt måleområde: 99999.




**FETTV. (fedtforbrændingsmåler) - EXPERT**
Her vises akkumulerede forbrændt fedtmængde i gram. Maksimalt måleområde: 999.9.




**GES.VC (hastighedssammenligning) - EXPERT**
Udregner differencen mellem aktuel og gennemsnitshastighed i sekundtakt. Køres der langsommere end gennemsnittet, fremkommer et »-«-tegn OG pilen under bjælken for hastighedstendensen peger nedad. Køres hurtigere end gennemsnittet, peger pilen opad. »-«-Tegn forsvinder.




**$CO_2$-emissionsreduktion**
EXPERT
Hold SET-tasten nedtrykket i 3 sekunder, for at vende tilbage til basisindstillingen ved punkt 9.7 og til at ændre indstillingsværdien.




**SCAN - EXPERT**
I denne modus vises funktionerne TAGKM, F-ZEIT og DU-KMH automatisk efter hinanden i 2 sekunders interval. Ved tryk på MODE-tasten kommer man til næste funktion.

**Indikator for lavt batteri:** Indikator for lavt batteri symbolet vises foroven til venstre i display , når batteriets kapacitet falder under 2,7 V (indgangsværdi 3 V)

**Hastighedstrend**
Vedvarende visning af hastighedsudvikling. Der fremkommer et bjælkesymbol til venstre på displayet.
Under accelerationen øges antallet af bjælker (maks. 5) og når hastigheden nedsættes, reduceres antallet af bjælker (mindst 1).




**Nulstilling af data (TAGKM, F-ZEIT, DU-KMH, MAX-KMH, KCAL, FETTV) - EXPERT**
Tryk på MODE-tasten, til den passende funktion vises. Hold SET-tasten nedtrykket i ca. 3 sekunder, for at nulstille ALLE værdier (undtagen temperatur og klokkeslæt).

## 16. Rengøring og pleje

**⚠ FORSIGTIG!**

**KORTSLUTNINGSFARE!** Væske, der er trængt ind i kabinettet, kan medføre en kortslutning.

**HENVISNING!**

- Cykelcomputeren må aldrig komme ned i en væske.
- Sørg for at der ikke trænger væske ind i kabinettet.

**FARE FOR SKADER! Usagkyndig rengøring kan medføre skader på cykelcomputeren.**

- Brug ingen aggressive rengøringsmidler, børster med metal- eller nylonborster samt ingen skarpe eller metalliske rengøringsgenstande som knive, hårde spartler og lignende. Disse kunne beskadige overfladerne.
- Cykelcomputeren må under ingen omstændigheder rengøres i opvaskemaskinen. De vil derved blive ødelagt.

Cykelcomputeren rengøres med en tør, fnugfri klud.

## 17. Opbevaring

Alle dele skal være helt tørre inden de sættes til opbevaring.
- Cykelcomputeren skal altid opbevares et tørt sted.
- Beskyt cykelcomputeren mod direkte sollys.
- Cykelcomputeren skal opbevares utilgængeligt for børn, forsvarligt låst, og ved en omgivelsestemperatur mellem -10° C og +50° C.

## 18. Fejlbeskrivelse

**HENVISNING!**

Kontroller altid inden start at cykelcomputeren, føleren og magneten er spændt korrekt.

- **Ingen visning af hastigheden:**
  Kontrollér følerens og magnetens justering.
  Kontrollér afstanden mellem magnet og føler (maks. 2 mm) samt afstand og vinkel mellem cykelcomputer og føler (90°/ maks. 60 cm).
  Befinder computeren sig i følerens sendeområde, fig. (j).
  Kontrollér cykelcomputerens og følerens knapbatteri.
  Udskift knapbatteriet

- **Forkert hastighedsmåling:**
  *Kontrollér dækomfangets indstilling.*
  *Kontrollér indstilling af kilometer-/mil.*
  *Kontrollér følerens og magnetens justering.*

- **Sort display:**
  Kontrollér, om displayet er blevet for varmt. Lad det afkøle.

- **Displayet viser uregelmæssige tal:**
  *Fjern knapbatteriet, og sæt det ind igen. Vær opmærksom på polariteten.*

- **Svagt eller intet displaybillede:**
  Kontroller, om knapbatteriet er lagt korrekt i.
  Udskift knapbatteriet

## 19. Overensstemmelseserklæring

CE Vi, Monz Handelsgesellschaft International mbH & Co. KG, Schöndorfer Strasse 60-62 | 54292 Trier | Tyskland, erklærer eneansvarligt, at produktet: Cykelcomputer, modelnr.: 22970, som denne erklæring henviser til, stemmer overens med principielle krav i direktiverne 2011/65/EF og 2014/53/EU.
CE-symbolet bekræfter overensstemmelsen med EU-direktiverne. Den fuldstændige overensstemmelseserklæring findes på:
https://www.monz-international.de/index.php/kundenservice/downloads/category/37-2020

## 20. Bortskaffelse
## Sortér emballagen inden bortskaffelsen.

Emballagen og brugsvejledningen består af 100 % miljøvenlige materialer, som du kan bortskaffe på din lokale genbrugsstation.

## Bortskaffelse af udtjent apparat

(Gælder for den Europæiske Union og andre europæiske stater med systemer til særskilt indsamling af genanvendelige stoffer)

**Udtjente apparater må ikke bortskaffes med dagrenovationen.**

Når cykelcomputeren en gang ikke længere benyttes, så er hver bruger forpligtet ved lov at aflevere udtjente apparater særskilt fra dagrenovationen, f.eks. ved en kommunal genbrugsstation. Dette garanterer agt udtjente apparater videreforarbejdes korrekt og negative virkninger på miljøet kan undgås. Derfor er elektriske apparater markeret med dette symbol.

## Bortskaffelse af knapbatterier

Knapbatterier og genopladelige batterier må ikke bortskaffes med dagrenovationen. De indeholder skadelige tungmetaller. Mærkning: Pb (= bly), Hg (= kviksølv), Cd (= kadmium). Loven foreskriver, at brugte knapbatterier og genopladelige batterier afleveres forsvarligt. Knapbatterier kan efter brug enten gratis afleveres hos forhandleren eller i umiddelbar nærhed (f.eks. i handelen eller ved de kommunale genbrugsstationer). Knapbatterier og genopladelige batterier er markeret med en gennemstreget skraldespand.

## 21. Importør:

MONZ Handelsgesellschaft
International mbH & Co. KG
Schöndorfer Straße 60–62
54292 Trier / TYSKLAND

## 22. Serviceadresse:

Monz Service Center
c/o Teknihall Elektronik GmbH
Breitefeld 15
64839 Münster / TYSKLAND

**SIDK 01566**

**Kære kunde!**
Vores produkter underligger en høj kvalitetskontrol. Hvis dette apparat alligevel ikke skulle fungere problemfrit, undskylder vi dette og tilbyder, at du kan henvende dig til den serviceadresse, som du finder på garantibeviset. Vi står også gerne til rådighed telefonisk - nummeret på vores service-hotline finder du på garantibeviset. For at kunne gøre krav på garantien gælder følgende - uden at de lovmæssige rettigheder derved bliver begrænset:

1. Garantikrav kan kun gøres gældende inden for en periode på maks. 3 år fra og med købsdatoen. Vores garantiydelse er begrænset til udbedringen af materiale- og produktionsfejl hhv. udskiftningen af apparatet. Vores garantiydelse er gratis for dig.
2. Garantikrav skal indsendes umiddelbart efter registreringen af fejlen. Det er udelukket at gøre krav på garantien efter udløbet af garantiperioden, med mindre garantikravet bliver indsendt inden for en frist på 2 uger efter udløbet af garantiperioden.
3. Et defekt apparat skal sammen med garantiafsnittet og kassebonen sendes uden porto til serviceadressen. Hvis defekten ligger inden for rammerne af vores garantiydelse, får du et repareret eller et nyt apparat tilbage. Reparation eller udskiftning af apparatet udløser ikke en ny garantiperiode. Udslagsgivende er stadig garantiperioden på 3 år fra købsdatoen. Dette gælder også ved service hos kunden.

Vær opmærksom på, at vores garanti bortfalder ved uretmæssig eller forkert behandling, ved tilsidesættelse af apparatets sikkerhedsforanstaltninger, ved vold eller indgreb, som ikke er blevet foretaget af den af os autoriserede serviceadresse. Defekter på apparatet eller skader, som garantien ikke (eller ikke længere) dækker, udbedrer vi mod betaling. I den forbindelse bedes du om at sende apparatet til vores serviceadresse.

**KUNDESERVICE**
00800 / 68546854
(gratis, mobiltakst afviger)
monz-dk@teknihall.com

**Serviceadresse:**
Monz Service Center
c/o Teknihall Elektronik GmbH
Breitefeld 15, 64839 Münster / TYSKLAND